

要況快報#15 – COVID-19 應急響應措施

以下資訊關於聖荷西市如何減緩新型冠狀病毒 (COVID-19) 的傳播並減少感染人群的數量

資料來源:

聖荷西市

緊急運作中心

聯絡信息:

羅薩里奧·尼維斯(Rosario Neaves),傳播總監/ EPIO; 210-823-3908

聖荷西市媒体热线 : 408-535-7777

電子郵件:

rosario.neaves@sanjoseca.gov

報告日期/時間: 2020 年 3 月 16 日, 下午 2:00

基於 COVID-19 在社區中傳播的數量不斷增加，灣區和伯克萊市人口最多的 6 個郡的 7 名公共衛生官員發布了一項[區域性命令](#)，該命令將影響居住在灣區的人們，以減慢 COVID-19 的傳播。該命令於 3 月 17 日開始，預計持續至 4 月 7 日。[點擊](#)此處閱讀完整的聖克拉拉郡新聞稿。

聖塔克拉拉郡居民應致電 2-1-1 獲取有關 COVID-19 的公共衛生信息。

有關聖荷西市城市服務和/或營運的更新

3 月 15 日 (星期日) 中午 12:45 · 聖荷西市進入疾病大流行應對計劃的第 5 階段 (極高響應) 。
本市將從 2020 年 3 月 17 日星期二起對公眾關閉設施。本市將繼續提供重要的公共安全和公用事業服務。

以下城市設施/服務仍向公眾開放或繼續運行：

- Mineta San Jose 國際機場 (SJC) 保持開放，並繼續正常運營。
- 聖荷西警察和消防局將繼續正常運行。
- 垃圾和回收等公用事業服務仍然運行。
- 2020 年 3 月 17 日，聖荷西市議會會議將按計劃進行。
 - 會安排足夠空間以允許所有參會人員 (包括工作人員，議員和公眾) 之間保持社交距離。
- San Jose-Santa Clara 地區廢水處理廠將繼續正常運行。
- 聖荷西市政供水將繼續正常運行。
- 可致電 3-1-1 (408-535-3500) 與客戶聯繫中心聯繫。

以下城市設施向公眾關閉，直至另行通知：

- 位於聖克拉拉街 200 號的聖荷西市政廳不對公眾開放。
- 聖荷西市圖書館和社區中心
- 聖荷西動物保健中心
- Happy Hallow 公園和動物園
- Lake Cunningham Action Sport 公園
- 董事會，委員會和委員會會議將被取消/推遲。
- 位於市政廳一樓的開發服務許可中心不對公眾開放，但我們的員工將繼續為您服務。

點擊 www.sanjoseca.gov/permitcenter，獲取有關遠程許可證和計劃審查服務的說明。

聖荷西市將在下午 5 點提供城市設施/封閉設施的另一次更新。Flash 報告。

請訂閱聖荷西市 [新聞發布電子通知清單](#)來接收要況快報，並且在 sanjoseca.gov 和 Facebook、Twitter、Instagram 與 Nextdoor 上關注我們 @CityofSanJose

Esta información está disponible en español en www.sanjoseca.gov.

Thông tin này có sẵn bằng Tiếng Việt trên trang: www.sanjoseca.gov.

這信息將以中文提供在 www.sanjoseca.gov.

個人罹患 COVID-19 的風險與人種、族群或文化無關。市政僱員們必須遵守歧視與騷擾的相關政策，禮貌並尊敬地對待同事和民衆。任何形式的歧視和/或騷擾均視為違反政策，絕不寬容此等行爲。

###

要况快报#15 - COVID-19 应急响应措施

以下是有关圣何塞市为减缓新型冠状病毒（COVID-19）的传播并减少感染人数的应对措施的信息。

资料来源：
圣何塞市
紧急行动中心

联系人：
罗萨里奥·内夫斯 (Rosario Neaves), 传播部主任 / EPIO; 210-823-3908
圣何塞市媒体热线: 408-535-7777

电子邮件：
rosario.neaves@sanjoseca.gov

报告日期/时间: 2020年3月16日, 下午 2:00

基于 COVID-19 在社区中传播的数量不断增加，湾区和伯克莱市人口最多的 6 个郡的 7 名公共卫生官员发布了一项[区域性命令](#)，该命令将影响居住在湾区的人们，以减慢 COVID-19 的传播。该命令于 3 月 17 日开始生效，预计持续至 4 月 7 日。点击[此处](#)阅读完整的圣克拉拉郡新闻稿。

圣塔克拉拉郡居民应致电 2-1-1 获取有关 COVID-19 的公共卫生信息。

有关圣何塞城市服务和/或运营的最新信息

3 月 15 日 (星期日) 中午 12:45，圣何塞市进入疾病大流行应对计划的第 5 阶段 (极高响应)。本市将从 2020 年 3 月 17 日星期二起，对公众关闭市政设施。本市将继续提供重要的公共安全和公用事业服务。

以下城市设施/服务仍向公众开放或继续运行：

- Mineta San Jose 国际机场 (SJC) 开放并继续正常运营。
- 圣荷塞警察和消防局将继续正常运行。
- 垃圾收集和回收等公用事业服务仍然运行。
- 2020 年 3 月 17 日，圣荷塞市议会会议将按计划进行。
 - 我们会安排足够空间，以允许所有参会人员（包括工作人员、议员和公众）之间保持社交距离。
- San Jose-Santa Clara 地区废水处理厂将继续正常运行。
- 圣荷塞市政供水将继续正常运行。
- 可致电 3-1-1 (408-535-3500) 与客户联系中心联系。

以下城市设施向公众关闭，直至另行通知：

- 位于圣克拉拉街 200 号 (200 E. Santa Clara St) 的圣荷塞市政厅不对公众开放。
- 圣荷塞市图书馆和社区中心
- 圣荷塞动物保健中心
- Happy Hallow 公园和动物园
- Lake Cunningham Action Sport 公园
- 市政厅委员会、项目委员会和调研会等会议将被取消/推迟。
- 位于市政厅一楼的开发服务许可中心不对公众开放，但我们的员工将继续竭诚为您服务。
 - 请点击 www.sanjoseca.gov/permitcenter，获取有关远程许可证和计划审查服务的说明。

The City of San José will provide another update on City facilities/closures in the 5 p.m. Flash Report. 圣荷塞市将在下午 5 点的要况快报里提供城市设施/封闭设施的再次更新。。

请订阅圣何塞市[新闻发布电子通知列表](#)要况快报，并在 sanjoseca.gov 和在 Facebook, Twitter, Instagram 和 Nextdoor 等媒体上关注 @CityofSanJose。

Esta información está disponible en español en www.sanjoseca.gov.

Thông tin này có sẵn bằng Tiếng Việt trên trang: www.sanjoseca.gov.

這信息將以中文提供在 www.sanjoseca.gov.

**个人患 COVID-19 的风险与种民族、种族或文化无关。 市政府员工必须遵守《歧视和骚扰政策》，
礼待尊重同事和公众。 任何形式的歧视和/或骚扰都将被视为违反政策，绝不姑息。**

###